# Landtag, Regierung und Gerichte 2011

Bericht des Landtages

Rechenschaftsbericht der Regierung an den Hohen Landtag

Berichte der Gerichte

Landesrechnung

# INHALT


| | | |
|---|---|---|
| **I. LANDTAG** | Tätigkeitsbericht | 9 |
| | Finanzkontrolle | 25 |
| | Datenschutzstelle | 27 |
| | Ombudsstelle für Kinder und Jugendliche | 30 |
| **II. REGIERUNG** | | |
| **Präsidium** | Ressortbericht | 35 |
| Amtsstellen | Amt für Personal und Organisation | 37 |
| | Presse- und Informationsamt | 44 |
| | Amt für Statistik | 45 |
| | Regierungskanzlei | 48 |
| | Rechtsdienst der Regierung | 50 |
| | Stabsstelle EWR | 53 |
| | Stabsstelle öffentliches Auftragswesen | 55 |
| | Stabsstelle für internationale Finanzplatzagenden (SIFA) | 57 |
| Kommissionen | Beschwerdekommission für Verwaltungsangelegenheiten | 59 |
| | Personalkommission | 63 |
| | Prüfungskommission für Rechtsanwälte | 63 |
| | Prüfungskommission für Treuhänder | 63 |
| | Prüfungskommission für Wirtschaftsprüfer | 63 |
| | Statistikkommission | 64 |
| **Äusseres** | Ressortbericht | 65 |
| Amtsstelle | Amt für Auswärtige Angelegenheiten | 79 |
| Diplomatische | Liechtensteinische Botschaft in Bern | 86 |
| Vertretungen | Liechtensteinische Botschaft bei der belgischen Krone | 87 |
| im Ausland | Liechtensteinische Botschaft beim Heiligen Stuhl | 88 |
| | Liechtensteinische Botschaft in Berlin | 88 |
| | Liechtensteinische Botschaft in Washington | 91 |
| | Liechtensteinische Botschaft in Wien | 96 |
| | Liechtensteinische Botschaft in Tschechien | 98 |
| | Liechtensteinische Mission in Brüssel | 99 |
| | Ständige Vertretung beim Europaprat in Strassburg | 107 |
| | Ständige Vertretung bei den Vereinten Nationen in New York | 110 |
| | Ständige Mission in Genf | 113 |
| | Ständige Vertretung bei den Vereinten Nationen in Wien | 116 |
| | Ständige Vertretung bei der OSZE in Wien | 117 |
| **Inneres** | Ressortbericht | 119 |
| Amtsstellen | Landespolizei | 123 |
| | Amt für Bevölkerungsschutz | 129 |
| | Zivilstandsamt | 137 |
| | Ausländer- und Passamt | 139 |
| Kommissionen | Landesgrundverkehrskommission | 148 |
| | Gewaltschutzkommission der Regierung (GSK) | 148 |
| | Regelungskommission | 149 |
| | Kommission für Unfallverhütung im Strassenverkehr | 149 |
| **Bildung** | Ressortbericht | 151 |
| Amtsstellen | Schulamt | 153 |
| | Amt für Berufsbildung und Berufsberatung | 164 |

| | | |
|---|---|---|
| **Familie und Chancengleichheit** | Ressortbericht | 171 |
| Amtsstellen | Kinder- und Jugenddienst (Amt für Soziale Dienste) | 173 |
| | Stabsstelle für Chancengleichheit | 177 |
| Kommission | Kommission für die Gleichstellung von Frau und Mann | 180 |
| **Kultur** | Ressortbericht | 183 |
| Amtsstellen | Landesarchiv | 184 |
| | Stabsstelle für Kulturfragen | 188 |
| Kommission | Denkmalschutz-Kommission | 191 |
| **Sport** | Ressortbericht | 193 |
| Amtsstelle | Dienststelle für Sport | 194 |
| Kommission | Sportkommission | 197 |
| **Finanzen** | Ressortbericht | 201 |
| Amtsstellen | Steuerverwaltung | 202 |
| | Amt für Wohnungswesen | 211 |
| | Stabsstelle Finanzen | 212 |
| | Stabsstelle Financial Intelligence Unit (FIU) | 215 |
| Kommissionen | Beschwerdekommission der Finanzmarktaufsicht | 218 |
| | Liechtensteinische Landessteuerkommission | 218 |
| **Gesundheit** | Ressortbericht | 219 |
| Amtsstellen | Amt für Gesundheit | 221 |
| | Amt für Lebensmittelkontrolle und Veterinärwesen | 226 |
| Kommissionen | Leistungskommission | 235 |
| | Kosten- und Qualitätskommission | 235 |
| | Landesgesundheitskommission | 236 |
| | Schulzahnpflegekommission | 236 |
| | Weindegustationskommission | 237 |
| | Kommission für Suchtfragen | 237 |
| | Kommission Obligatorische Unfallversicherung im Fürstentum Liechtenstein | 239 |
| **Soziales** | Ressortbericht | 241 |
| Amtsstelle | Amt für Soziale Dienste | 242 |
| **Umwelt, Raum, Land- und Waldwirtschaft** | Ressortbericht | 251 |
| Amtsstellen | Landwirtschaftsamt | 255 |
| | Amt für Umweltschutz | 262 |
| | Amt für Wald, Natur und Landschaft | 272 |
| | Stabsstelle für Landesplanung | 280 |
| Kommissionen | Kommission zur Beurteilung von Bau- und Planungsvorhaben (Art. 93 Baugesetz) | 281 |
| | Fischereibeirat | 282 |
| | Umweltschutzkommission | 282 |
| Stiftung | Stiftung Agrarmarketing Liechtenstein | 282 |

# INHALT


| | | |
|---|---|---|
| **Wirtschaft** | Ressortbericht | 285 |
| Amtsstellen | Amt für Volkswirtschaft | 287 |
| | Amt für Handel und Transport | 297 |
| | Amt für Kommunikation | 303 |
| Kommissionen | Akkreditierungsrat | 305 |
| | Einigungsamt | 305 |
| | Energiekommission | 305 |
| | Kommission für Energiemarktaufsicht (EMK) | 305 |
| | Prüfungskommission für die Gastwirteprüfung | 306 |
| | Prüfungskommission für die Prüfung der fachlichen Eignung zur Führung eines Güter- und Personenkraftverkehrsunternehmens | 306 |
| | Prüfungskommission für die Fachprüfung der Maurer- und Holzbaumeister | 306 |
| | Dreigliedrige Kommission zur Beobachtung des Arbeitsmarktes | 307 |
| | Kommission für Architekten und andere qualifizierte Berufe im Bereich des Bauwesens | 307 |
| | Koordinierungsgremium für Innovation und technologische Entwicklung (Forschungskommission) | 307 |
| | Medienkommission | 308 |
| **Verkehr** | Ressortbericht | 309 |
| Amtsstelle | Motorfahrzeugkontrolle | 310 |
| **Justiz** | Ressortbericht | 315 |
| Amtsstellen | Landespolizei (Landesgefängnis) | 319 |
| | Grundbuch- und Öffentlichkeitsregisteramt | 320 |
| | Opferhilfestelle | 323 |
| | Staatsanwaltschaft | 324 |
| Kommission | Datenschutzkommission | 328 |
| **Bau** | Ressortbericht | 329 |
| Amtsstellen | Hochbauamt | 329 |
| | Tiefbauamt | 337 |
| | Bauadministration | 346 |
| Kommission | Schätzungskommission | 346 |
| **III. GERICHTE** | Landgericht | 349 |
| | Fürstliches Obergericht | 354 |
| | Fürstlich Oberster Gerichtshof | 358 |
| | Verwaltungsgerichtshof | 359 |
| | Staatsgerichtshof | 364 |
| **IV. LANDESRECHNUNG** | | 373 |
| **V. ANTRAG DER REGIERUNG** | | 463 |

**I. LANDTAG**

**II. REGIERUNG**

PRÄSIDIUM

ÄUSSERES

INNERES

BILDUNG

FAMILIE UND CHANCENGLEICHHEIT

KULTUR

SPORT

FINANZEN

GESUNDHEIT

SOZIALES

UMWELT, RAUM, LAND- UND WALDWIRTSCHAFT

WIRTSCHAFT

VERKEHR

JUSTIZ

BAU

**III. GERICHTE**

**IV. LANDESRECHNUNG**

**V. ANTRAG DER REGIERUNG**

Satz und Druck: Lampert Druckzentrum, Vaduz

myclimate
neutral
Drucksache
No. 01-12-726657 – www.myclimate.org
© myclimate – The Climate Protection Partnership